

**GEMEINDE
ST. MARTIN IN PASSEIER**
Autonome Provinz Bozen - Südtirol
**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES**



**COMUNE DI
SAN MARTINO IN PASSIRIA**
Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige
**VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA
GIUNTA COMUNALE**

Sitzung vom - Seduta del:

04.05.2026

Uhr - Ore:

16:00

Ort: Sitzungssaal

Località: Sala riunioni

Anwesend sind:

Sono presenti:

		A. E. A. G.	A. U. A. I.	NIMMT MITTELS FERNZUGANG TEIL PRENDE PARTE IN MODALITÀ REMOTA
Bürgermeister	Dominik ALBER			
Vizebürgermeister	Erich Otto KOFLER			
Gemeindereferent	Lukas FAHRNER			
Gemeindereferentin	Martina ILMER			
Gemeindereferent	Vigil RAFFL			

Beistand leistet Gemeindesekretär

Assiste il Segretario comunale

Dr. Gianmarco Bazzoni

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente per la legalità dell'adunanza

Dominik Alber

in der Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz.

nella sua qualità di Sindaco assume la presidenza.

Der Gemeindeausschuss behandelt folgenden

La Giunta comunale delibera sul seguente

GEGENSTAND:**OGGETTO:**

Verfassungsreferendum vom 22. und 23. März 2026 -
Liquidierung der Entlohnung für die vom
Gemeindepersonal geleisteten Überstunden

Referendum costituzionale del 22 e 23 marzo 2026 -
liquidazione della retribuzione per lavoro straordinario
prestato dal personale del Comune

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Nach Einsichtnahme in den eigenen Beschluss vom 26.01.2026 Nr. 66, womit das Gemeindepersonal ermächtigt worden ist, im Zeitraum vom 26. Januar bis 28. März 2026 anlässlich des Verfassungsreferendums vom 22. und 23. März 2026 für den Gesamtbetrag von 6.500,00 € bezahlte Überstunden zu leisten.

Festgestellt, dass die Überstunden von den einzelnen Bediensteten im gegenständlichen Zeitraum tatsächlich geleistet worden sind und dass die entsprechenden Entlohnungen, die von den geltenden Bestimmungen vorgesehenen Obergrenzen nicht überschreiten.

Nach Einsichtnahme in die vom Personalamt vorgelegte Aufstellung der geleisteten Überstunden für den Zeitraum 26. Januar bis 28. März 2026.

Nach Einsichtnahme in das einheitliche Strategiedokument in geltender Fassung.

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag und in den Arbeitsplan in geltender Fassung.

Nach Einsichtnahme in das L.G. Nr. 25 vom 12.12.2016 betreffend die Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften.

Nach Einsichtnahme in die geltende Gemeindeordnung.

Nach Einsichtnahme in die geltende Verordnung über das Rechnungswesen

Nach Einsicht in die positiven Gutachten gemäß Art. 185 und 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2:

- fachliches Gutachten mit dem elektronischen Fingerabdruck:
9Cr1Y0V0vc3o5MsLObgBNhyuydyuC9OkUa5FT8iUUUI=;
- buchhalterisches Gutachten mit dem elektronischen Fingerabdruck:
a4VIYq/p5KHt9OjiQQIArVGks40Wvh4oD/w9C+9Lbcc=.

Nach Einsicht in die geltende Gemeindegatzung.

Nach Einsicht in die geltenden Regionalgesetze über die Gemeindeordnung in der Region Trentino – Südtirol.

Es wird als notwendig erachtet, diesen Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4, des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, für

LA GIUNTA COMUNALE

Vista la propria deliberazione del 26/01/2026 n. 66 con la quale è stato preventivamente autorizzato il lavoro straordinario da prestarsi per il periodo dal 26 gennaio al 28 marzo 2026 da parte del personale del Comune per il referendum costituzionale del 22 e 23 marzo 2026 per un ammontare complessivo di € 6.500,00.

Considerato che il lavoro straordinario è stato effettivamente prestato da ciascun dipendente nel sopra indicato periodo di tempo e che i compensi sono corrisposti nei limiti fissati dalle vigenti disposizioni.

Visto il prospetto presentato dall'ufficio personale dove sono riportate le ore straordinarie effettivamente prestate nel periodo 26 gennaio al 28 marzo 2026.

Visto il documento unico di programmazione nel testo vigente.

Visto il bilancio di previsione ed il piano di lavoro nel testo vigente.

Vista la L.P. n. 25 del 12/12/2016 inerente all'ordinamento finanziario e contabile dei Comuni e delle Comunità comprensoriali.

Visto il vigente ordinamento dei Comuni.

Visto il vigente regolamento di contabilità.

Visti i pareri favorevoli ai sensi degli artt. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018, n. 2:

- parere tecnico con l'impronta digitale:
9Cr1Y0V0vc3o5MsLObgBNhyuydyuC9OkUa5FT8iUUUI=;
- parere contabile con l'impronta digitale:
a4VIYq/p5KHt9OjiQQIArVGks40Wvh4oD/w9C+9Lbcc=.

Visto lo statuto comunale vigente.

Viste le vigenti Leggi Regionali sull'Ordinamento dei Comuni nella Regione Trentino – Alto Adige.

Ritenuto di dichiarare immediatamente eseguibile la presente deliberazione ai sensi dell'art. 183, comma 4, del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018,

unverzögerlich vollziehbar zu erklären, um die Folgemaßnahmen so schnell wie möglich umsetzen zu können.

Fasst einstimmig in gesetzlicher Form den

BESCHLUSS

1. die vom Gemeindepersonal im Zeitraum vom 26. Januar bis 28. März 2026, anlässlich des Verfassungsreferendums vom 22. und 23. März 2026, geleisteten Überstunden gemäß Berechnung des Personalamtes zu genehmigen und auszuzahlen;
2. festzuhalten, dass die Berechnung des Personalamtes anlässlich des Verfassungsreferendums vom 22. und 23. März 2026, wesentlichen Bestandteil des gegenständlichen Beschlusses bildet und genehmigt wird, jedoch aus Datenschutzgründen nicht veröffentlicht wird;
3. den Zahlungsauftrag für den Bruttobetrag von 2.111,10 € auszustellen und denselben der Mission 1, Programm 7, Kap. U.1.01.01.01.003(2) bzw. U.1.01.01.01.007(3) des Haushaltsvoranschlags für das laufende Geschäftsjahr anzulasten und die Rückerstattung der genannten Ausgabe von Seiten des Staates über das Regierungskommissariat für die Provinz Bozen zu beantragen;
4. auf der Mission 1, Programm 7, Kap. Durchgangsposten U.7.01.02.01.001 Einzahlungen von Staatsabgaben auf Einkommen aus nicht selbstständiger Arbeit, eingehoben auf Rechnung Dritter, des Haushaltsvoranschlags für das laufende Geschäftsjahr die Einhebungsanordnung über die Steuerabzüge auszustellen;
5. diesen Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4, des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, einstimmig für unverzüglich vollziehbar zu erklären.

n. 2, al fine di garantire un'esecuzione celere dei provvedimenti consecutivi.

Ad unanimità di voti espressi in forma legale

DELIBERA

1. di approvare e pagare al personale comunale le ore di lavoro straordinario effettuate nel periodo dal 26 gennaio al 28 marzo 2026 per il referendum costituzionale del 22 e 23 marzo 2026, secondo il calcolo dell'ufficio personale;
2. di dare atto che il calcolo dell'ufficio personale per il referendum costituzionale del 22 e 23 marzo, costituisce parte essenziale della presente delibera e viene approvato; tuttavia, non viene pubblicato per motivi di privacy;
3. di emettere il relativo mandato di pagamento, al lordo dell'IRPEF di € 2.111,10, imputando l'importo lordo suddetto alla missione 1, programma 7, cap. U.1.01.01.01.003(2) risp. U.1.01.01.01.007(3) uscita del bilancio di previsione del corrente esercizio e di chiedere il relativo rimborso allo Stato tramite il Commissariato del Governo;
4. di emettere la reversale di cassa relativa alle ritenute erariali imputando l'importo alla missione 1, programma 7, cap. Uscite di partita di giro U.7.01.02.01.001 Versamenti di ritenute erariali su redditi da lavoro dipendente riscossione per conto terzi, entrata del bilancio di previsione dell'esercizio corrente;
5. di dichiarare la presente deliberazione immediatamente esecutiva all'unanimità dei voti, ai sensi dell'art. 183, comma 4, del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018, n. 2.

Gelesen, genehmigt und gefertigt

DER VORSITZENDE - IL PRESIDENTE

Dominik Alber

Letto, approvato e sottoscritto

DER SEKRETÄR - IL SEGRETARIO

Dr. Gianmarco Bazzoni

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale

Gegen diesen Beschluss kann während des Zeitraumes der Veröffentlichung Einspruch beim Gemeindevorstand erhoben werden. Innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit können Betroffene Rekurs beim Regionalen Verwaltungsgericht - Autonome Sektion Bozen - einbringen. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 120 gesetzesvertretendes Dekret Nr. 104/2010).

Contro la presente deliberazione ogni cittadino può presentare opposizione alla Giunta comunale entro il periodo di pubblicazione della stessa. Entro 60 giorni dalla data di esecutività di questa deliberazione ogni interessato può presentare ricorso al Tribunale di giustizia amministrativa - Sezione autonoma di Bolzano. Nel settore affidamenti pubblici il termine di ricorso è di 30 giorni (art. 120 Decreto legislativo 104/2010).

d3 Akt / atto: **496**